



Совет Безопасности

Distr.
GENERAL

S/26488/Add. 1
29 September 1993
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

ДОКЛАД ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ ПО РУАНДЕ

Добавление

1. В пункте 66 моего доклада Совету Безопасности от 24 сентября 1993 года (S/26488) я рекомендовал Совету дать разрешение на создание Миссии Организации Объединенных Наций по оказанию помощи Руанде, которая будет известна как МОНПР, с задачей содействовать созданию и поддержанию климата, способствующего спокойному приходу к власти и последующей работе переходного правительства в Руанде. Эта операция будет развернута в соответствии с графиком, приводимым в разделе III (пункты 39-43) моего основного доклада.
2. С учетом оперативного плана и общих предположений, изложенных в моем основном докладе, предполагается, что на шестимесячный период потребуется сумма в размере 62,6 млн. долл. США. В эту сумму включены расходы на начальный этап развертывания и приобретение капитального оборудования. Для справки в приложении к настоящему добавлению приводится смета расходов с разбивкой по основным статьям расходов.
3. В случае согласия Совета Безопасности на создание и развертывание МОНПР моя рекомендация Генеральной Ассамблее заключалась бы в том, чтобы связанные с ней расходы считались расходами Организации, которые должны покрываться государствами-членами в соответствии с пунктом 2 статьи 17 Устава Организации Объединенных Наций, и чтобы начисляемые государствам-членам взносы кредитовались на специальный счет, который будет создан для этой цели.

ПриложениеСмета расходов с разбивкой по статьям расходов

(В тыс. долл. США)

<u>Статья расходов</u>	<u>Первоначальный шестимесячный период</u>
1. Военный компонент	
а) Наблюдатели	4 682
б) Персонал контингентов	13 147
с) Другие расходы, связанные с контингентами	1 536
2. Гражданская полиция	851
3. Расходы по гражданскому персоналу а/	6 956
4. Служебные/жилые помещения	2 700
5. Ремонт объектов инфраструктуры	1 036
6. Транспортные операции	8 958
7. Воздушные операции	2 530
8. Связь	2 998
9. Прочее оборудование	6 868
10. Прочие предметы снабжения, услуги, фрахт и вспомогательные расходы	7 844
11. Программа разминирования	510
12. Программа, связанная с бывшими комбатантами в районах сбора	<u>2 002</u>
Всего	<u>62 618</u>

а/ Сто двадцать семь сотрудников, набираемых на международной основе, и 68 сотрудников, набираемых на местах.
